

Uradni list

C 135 A

Evropske unije



Slovenska izdaja

Informacije in objave

Zvezek 54

5. maj 2011

Obvestilo št.

Vsebina

Stran

V Objave

UPRAVNI POSTOPKI

Evropska agencija za zdravila

2011/C 135 A/01	Izbor osebja za Evropsko agencijo za zdravila (London)	1
2011/C 135 A/02	Razpis za prijavo interesa za pogodbeno sodelovanje (London)	3

SL

Cena: 3 EUR

V

(Objave)

UPRAVNI POSTOPKI

EVROPSKA AGENCIJA ZA ZDRAVILA

IZBOR OSEBJA ZA EVROPSKO AGENCIJO ZA ZDRAVILA (LONDON)

(2011/C 135 A/01)

Agencija je odgovorna za usklajevanje vrednotenja in nadzora zdravil za uporabo v humani in veterinarski medicini v Evropski uniji (glej Uredbo Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 726/2004 (UL L 136, 30.4.2004, str. 1)). Evropska agencija za zdravila (EMA), ki je bila ustanovljena januarja 1995, tesno sodeluje z Evropsko komisijo, 27 državami članicami EU, državami EGP/EFTA ter številnimi drugimi skupinami v vladnem in zasebnem sektorju.

Dodatne informacije o Evropski agenciji za zdravila in njenih dejavnostih so na voljo na spletnem naslovu: <http://www.ema.europa.eu>.

Evropska agencija za zdravila (EMA) organizira izbirni postopek z namenom sestave rezervnega seznama za delovno mesto:

- **EMA/AD/323: Administrator (znanstveni), Farmakovigilanca in obvladovanje tveganja, Enota za varovanje zdravja bolnikov (AD 6)**
- **EMA/AD/324: Administrator (znanstveni), Farmakovigilanca in obvladovanje tveganja, Enota za varovanje zdravja bolnikov (AD 8)**

Izbrani kandidati bodo uvrščeni na rezervni seznam in se jim lahko, odvisno od proračunskega stanja, ponudi petletna pogodba z možnostjo podaljšanja v skladu s Pogoji za zaposlovanje drugih uslužbencev Evropske unije (UL L 56, 4.3.1968).

Kraj zaposlitve je London.

Kandidati morajo biti državljani države članice Evropske unije ali Islandije, Norveške ali Lihtenštajna in morajo uživati vse državljanske pravice.

Celotni pogoji zaposlovanja in opis delovnega mesta so na voljo na spletni strani agencije:

<http://www.ema.europa.eu/htms/general/admin/recruit/recruitnew.htm>

Prijave morajo biti poslane po elektronski poti na obrazcu, ki je na voljo na spletni strani agencije. Rok za oddajo prijav je 16. junij 2011 do polnoči.

Prosimo, upoštevajte, da lahko glede na veliko število prijav, ki jih Evropska agencija za zdravila prejema, v računalniškem sistemu neposredno pred iztekom roka za oddajo prijav pride do težav z obdelavo velike količine podatkov. Kandidatom zato svetujemo, da svoje prijave pošljejo dovolj zgodaj.

Če želite prejemati elektronska obvestila o objavah prostih delovnih mest, se prijavite na novice RSS na spletni strani <http://www.ema.europa.eu/> pod rubriko „RSS news feeds“.

Razpis za prijavo interesa za pogodbeno sodelovanje (London)

(2011/C 135 A/02)

Agencija je odgovorna za usklajevanje vrednotenja in nadzora zdravil za uporabo v humani in veterinarski medicini v Evropski uniji (glej Uredbo Evropskega parlamenta in Sveta (ES) št. 726/2004 (UL L 136, 30.4.2004, str. 1)). Evropska agencija za zdravila (EMA), ki je bila ustanovljena januarja 1995, tesno sodeluje z Evropsko komisijo, 27 državami članicami EU, državami EGP/EFTA ter številnimi drugimi skupinami v vladnem in zasebnem sektorju. Agencija spodbuja večkulturno delovno okolje.

Dodatne informacije o agenciji in njenih dejavnostih so na voljo na spletnem naslovu: <http://www.ema.europa.eu>.

Evropska agencija za zdravila (EMA) želi oblikovati seznam kandidatov, ki jih zanima opravljanje začasnih zadolžitev za agencijo na podlagi pogodbe o pogodbenem sodelovanju. Profili delovnih mest so objavljeni v posebnem dokumentu, ki je na voljo na spletni strani agencije.

Izbrani kandidati bodo uvrščeni na rezervni seznam in se jim lahko ponudi pogodba o pogodbenem sodelovanju za obdobje od treh mesecev do petih let z možnostjo podaljšanja v skladu s Pogoji za zaposlovanje drugih uslužbencev Evropske unije (UL L 56, 4.3.1968) ⁽¹⁾ in v skladu z izvedbenimi določbami o postopkih za zaposlovanje in pogodbeno sodelovanje z Evropsko agencijo za zdravila ⁽²⁾.

Pogodbeno sodelovanje lahko vključuje nadomeščanje začasnih sodelavcev Evropske agencije za zdravila (na primer zaradi porodniškega dopusta, očetovskega dopusta, družinskega dopusta, starševskega dopusta, neplačanega dopusta ali dolgotrajne odsotnosti zaradi bolezni) ali sodelovanje pri posebnih krajših projektih, če so na voljo zadostna proračunska sredstva. V nobenem primeru pa pogodba za pogodbeno sodelovanje ne more voditi v pogodbo za začasno sodelovanje brez uspešnega izida dodatnega izbirnega postopka. Pogodbe o pogodbenem sodelovanju se lahko obnovijo največ enkrat.

Kraj zaposlitve bo Canary Wharf, London.

Kandidati morajo biti državljani države članice Evropske unije ali Islandije, Norveške ali Lihtenštajna in morajo uživati vse državljanske pravice.

Kandidati morajo imeti izpolnjene vse obveznosti, določene z zakonodajo na področju vojaške dolžnosti in ustrezati zahtevam o osebnostnih lastnostih za navedene zadolžitve.

Celotni pogoji zaposlitve in opis delovnega mesta so na voljo na spletni strani Evropske agencije za zdravila:

<http://www.ema.europa.eu/htms/general/admin/recruit/recruitnew.htm>

Prijave je treba poslati v elektronski obliki na obrazcu, ki je na voljo na spletni strani EMA. Rok za oddajo prijav je 6. junij 2011 do polnoči.

Prosimo, upoštevajte, da lahko glede na veliko število prijav, ki jih Evropska agencija za zdravila prejema, v računalniškem sistemu neposredno pred iztekom roka za oddajo prijav pride do težav z obdelavo velike količine podatkov. Kandidatom zato svetujemo, da svoje prijave pošljejo dovolj zgodaj.

⁽¹⁾ http://ec.europa.eu/civil_service/docs/toc100_en.pdf

⁽²⁾ <http://www.ema.europa.eu/pdfs/general/admin/recruit/42125407en.pdf>

Če želite prejemati elektronska obvestila o objavah prostih delovnih mest, se prijavite na novice RSS na spletni strani <http://www.ema.europa.eu/> pod rubriko „RSS news feeds“.

PREGLED „NATEČAJEV“ UL C A

Spodaj je naveden seznam UL C A, objavljenih v tekočem letu.

Če ni drugače navedeno, so bili UL objavljeni v vseh jezikovnih različicah.

19	(PL)
24	
35	(DE/EN/FR)
37	(PL/RO)
60	
68	
76	(DE/EN/FR)
82	
91	
98	
114	(DA)
121	(DA)
122	
135	

Cena naročnine 2011 (brez DDV, skupaj s stroški pošiljanja z navadno pošto)

Uradni list EU, seriji L + C, samo papirna različica	22 uradnih jezikov EU	1 100 EUR na leto
Uradni list EU, seriji L + C, papirna različica + letni DVD	22 uradnih jezikov EU	1 200 EUR na leto
Uradni list EU, serija L, samo papirna različica	22 uradnih jezikov EU	770 EUR na leto
Uradni list EU, seriji L + C, mesečni zbirni DVD	22 uradnih jezikov EU	400 EUR na leto
Dopolnilo k Uradnemu listu (serija S – razpisi za javna naročila), DVD, ena izdaja na teden	Večjezično: 23 uradnih jezikov EU	300 EUR na leto
Uradni list EU, serija C – natečaj	Jezik(-i) v skladu z natečajem(-i)	50 EUR na leto

Naročilo na *Uradni list Evropske unije*, ki izhaja v uradnih jezikih Evropske unije, je na voljo v 22 jezikovnih različicah. Uradni list je sestavljen iz serije L (Zakonodaja) in serije C (Informacije in objave).

Na vsako jezikovno različico se je treba naročiti posebej.

V skladu z Uredbo Sveta (ES) št. 920/2005, objavljeno v Uradnem listu L 156 z dne 18. junija 2005, institucije Evropske unije začasno niso obvezane sestavljati in objavljati vseh pravnih aktov v irščini, zato se Uradni list v irskem jeziku prodaja posebej.

Naročilo na Dopolnilo k Uradnemu listu (serija S – razpisi za javna naročila) zajema vseh 23 uradnih jezikovnih različic na enem večjezičnem DVD-ju.

Na zahtevo nudi naročilo na *Uradni list Evropske unije* pravico do prejemanja različnih prilog k Uradnemu listu. Naročniki so o objavi prilog obveščeni v „Obvestilu bralcu“, vstavljenem v *Uradni list Evropske unije*.

Prodaja in naročila

Naročilo na razne plačljive periodične publikacije, kot je naročilo na *Uradni list Evropske unije*, je možno pri naših komercialnih distributerjih. Seznam komercialnih distributerjev je na spletnem naslovu:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_sl.htm

EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) nudi neposreden in brezplačen dostop do prava Evropske unije. To spletišče omogoča pregled *Uradnega lista Evropske unije*, zajema pa tudi pogodbe, zakonodajo, sodno prakso in pripravljalne akte za zakonodajo.

Za boljše poznavanje Evropske unije preglejte spletišče <http://europa.eu>

